논어 10편 향당 10장 · 원문·풀이

鄕人飮酒，杖者出，斯出矣。鄕人儺，朝服而立於阼階。

독음 · 향인음주 장자출 사출의 향인나 조복이립어조계

쉬운 풀이(요약) · 마을 잔치에서는 노인들이 먼저 나간 뒤 나갔고, 역귀를 쫓는 의식에는 조복을 입고 계단에 서서 예를 표했다.

AI가 원문을 대조해 작성한 학습용 요약입니다. 해석이 갈리는 구절은 다른 풀이도 있습니다.

글자 뜻과 음(대표 훈음 · 문맥별 독음은 위 본문 참고)

鄕 시골 향 / 人 사람 인 / 飮 마실 음 음 / 酒 술 주 주

杖 지팡이 장 장 / 者 놈 자 / 出 날 출 출 / 斯 이 사 사

矣 어조사 의 / 儺 역귀 쫓을 나 나 / 朝 아침 조 조 / 服 옷 복 복

而 말이을 이 / 立 설 립 립 / 於 방향의 어조사 어 어 / 阼 동쪽계단 조

階 섬돌 계 계

저본: 위키문헌 論語 · 편별 고정 판본과 전체 교정 기록은 출처 페이지를 참고하세요.